



Programma straordinario di intervento per la riqualificazione urbana e la sicurezza delle periferie delle città metropolitane e dei comuni capoluogo di provincia in attuazione della legge 28.12.2015 n. 208, art. 1 commi 974, 975, 976, 977 e 978"

## BOTTEGONE: DALLA CITTÀ LINEARE ALLA SMART SOCIAL CITY

SERVIZIO INFRASTRUTTURE, PROGETTI SPECIALI E MOBILITÀ'  
U.O. Mobilità, Traffico e segnaletica

Intervento: 2b      CUP: C52I18000040001

## INTERVENTI SULLA MAGLIA DI SUPPORTO ALLA MOBILITÀ LOCALE: REALIZZAZIONE DI DUE NUOVE PIAZZE



### PROGETTO ESECUTIVO

(art.23 comma 8 D.Lgs. 50/2016)

Responsabile del procedimento  
Arch. Maurizio Silvetti

Progettisti:

ATI



D.R.E.A.M. Italia Soc. Coop.  
(Capogruppo Mandatario)

**ARCHLAND STUDIO**  
architettura, paesaggio, urbanistica

ArchLand Studio di  
Arch. Lorenzo Vallerini

**SDA progetti**

ASSOCIAZIONE PROFESSIONALE INGEGNERI

S.D.A. Progetti  
Ass. professionale ingegneri

Elaborato  
Grafico n°

8

(art.36 D.P.R. 5 ottobre 2010 n.207)

OGGETTO:

### Schema di contratto

DATA:  
Emissione:  
Settembre 2018

Revisione:  
Giugno 2019

COMUNE DI PISTOIA

(Provincia di Pistoia)

Repertorio n. \_\_\_\_\_

**SCHEMA DI CONTRATTO PER L'APPALTO DEGLI INTERVENTI SULLA**

**MAGLIA DI SUPPORTO ALLA MOBILITÀ LOCALE: REALIZZAZIONE DI**

**DUE NUOVE PIAZZE Intervento 2.b - CUP C52I18000040001**

REPUBBLICA ITALIANA

L'anno \_\_\_\_\_ (\_\_\_\_\_), il giorno \_\_\_\_\_ (\_\_\_\_\_),

del mese di \_\_\_\_\_, in Pistoia, nella Sede Comunale, Piazza

Duomo n. 1. -----

-----

Innanzi a me Dott. Raffaele Pancari, Segretario Generale del Comune di

Pistoia, autorizzato a rogare gli atti nella forma pubblico amministrativa ai

sensi dell'art. 97 comma 4 lettera c) del Decreto Legislativo 18/08/2000 n.

267, con modalità elettronica ai sensi dell'art. 11, comma 13, D.Lgs

163/2006, si sono personalmente costituiti i Signori:-----

A) – Ing. Giovanna Bianco, nata a Firenze, il 10/11/1974 non in proprio ma

nella sua qualità di Dirigente del Servizio Lavori Pubblici, Patrimonio, Verde

e Protezione Civile (Codice Fiscale e Partita I.V.A. n. 00108690470), in

nome e per conto del quale dichiara di agire, che interviene nel presente atto

autorizzato per la carica che ricopre in forza degli artt. 57 e 58 del vigente

Statuto Comunale e del vigente "Regolamento sull'ordinamento degli uffici e

dei servizi", approvato dalla Giunta Comunale con Deliberazione n. 4 del

20.01.2014, esecutiva, successivamente modificato ed integrato, nonché dal Decreto del Sindaco n. 105 del 25.5.2018 ed ai sensi degli articoli 107 e 109 del D.lgs 82/2005 Codice dell'amministrazione Digitale (CAD) verificata a mia cura ai sensi dell'art. 24 del DPCM 22.02.2013 che nel contesto del presente atto verrà chiamato per brevità anche "Comune" o "Stazione Appaltante" o "Amministrazione Comunale". -----

B) - \_\_\_\_\_, nato a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_, il quale interviene nel presente atto nella sua qualità di \_\_\_\_\_ con poteri di rappresentanza e firma sociale di \_\_\_\_\_ (Codice Fiscale e P.IVA n. \_\_\_\_\_) con sede in \_\_\_\_\_, Via di \_\_\_\_\_

e come risulta dalle visure della Camera di Commercio, Industria, artigianato e Agricoltura di \_\_\_\_\_ estratto dal Registro delle Imprese di \_\_\_\_\_ Sezione \_\_\_\_\_ N. \_\_\_\_\_ e conservate in atti presso l'Ufficio Contratti del Comune che nel contesto del presente atto verrà chiamato anche appaltatore.-----

I predetti comparenti, della cui identità personale io Segretario rogante sono personalmente certo, mi richiedono di ricevere il presente Atto mediante il quale:-----

#### PREMESSO

- Che con deliberazione della Giunta Comunale n. \_\_\_\_\_ del

\_\_\_\_\_ è stato approvato il Progetto definitivo relativo al progetto "Interventi sulla maglia di supporto alla mobilità locale: realizzazione di due nuove piazze Intervento 2.b - CUP C52I18000040001" redatto dai tecnici della ATI tra Società Cooperativa Agricolo Forestale D.R.E.Am. Italia, Archland Studio e SDA Progetti, e che con Delibera di Giunta n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ è stato successivamente approvato il Progetto Esecutivo che prevede la predisposizione del Capitolato di gara e la conseguente indizione della procedura di gara per l'appalto dei lavori mediante procedura \_\_\_\_\_;-----

- Che con determinazione del Dirigente del Servizio Lavori Pubblici, Patrimonio e Protezione Civile, n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ è stata indetta la procedura di gara di cui all'art. 36 del D.Lgs. 50/2016 per l'appalto dei lavori relativi al progetto "Interventi sulla maglia di supporto alla mobilità locale: realizzazione di due nuove piazze Intervento 2.b - CUP C52I18000040001", per quadro economico complessivo € 1.000.000,00 IVA compresa, di cui € 790,418.26 per lavori ed oneri per la sicurezza e € 209,581.74 per somme a disposizione della stazione appaltante, da espletarsi mediante procedura \_\_\_\_\_;-----;

- Che con lo stesso atto è stato altresì dato atto che presso la piattaforma dell'ANAC il codice CIG assegnato alla procedura è \_\_\_\_\_ e Codice di gara \_\_\_\_\_, nonché stabilito di utilizzare la piattaforma START della Regione Toscana per l'espletamento della gara di cui trattasi;--

- Che con determinazione del Dirigente del Servizio Lavori Pubblici, Patrimonio e Protezione Civile, n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ è stato aggiudicato l'appalto dei lavori progetto "Interventi sulla maglia di supporto alla mobilità locale: realizzazione di due nuove piazze Intervento 2.b - CUP C52I18000040001" all'impresa \_\_\_\_\_ per complessivi € \_\_\_\_\_ oltre IVA\_\_\_\_\_;
- Che con lo stesso atto è stato provveduto al relativo impegno di spesa negli appositi capitoli del Bilancio Comunale per il \_\_\_\_\_
- Che successivamente si è provveduto alla pubblicazione dell'esito della gara ai sensi di legge, con le stesse modalità e gli stessi mezzi di comunicazione utilizzati per la pubblicazione del bando di gara.
- Che l'Impresa aggiudicataria ha presentato a questa amministrazione apposita dichiarazione ai sensi del DPCM n. 187/91, rilasciata in data \_\_\_\_\_ e agli atti dell'Amministrazione.
- Che con nota prot.n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_, trasmessa a mezzo posta certificata, è stata richiesta alla Prefettura di Pistoia la comunicazione antimafia ai sensi del Dlgs. 159/2011;

- che non avendo ricevuta alcuna comunicazione prefettizia ed essendo decorso il termine di cui all'art.92, comma 2, del suddetto decreto legislativo, il presente atto viene sottoscritto sotto condizione risolutiva, ai sensi dell'art.92, comma 3, riservandosi questa Amministrazione di recedere dal contratto qualora dall'informativa richiesta emergano cause ostative a contrarre con la Pubblica Amministrazione;

- che il legale rappresentante dell'impresa aggiudicataria, Sig.  
\_\_\_\_\_ e il responsabile del procedimento Ing.  
\_\_\_\_\_ in data odierna hanno concordemente dato atto,  
con verbale sottoscritto da entrambi (protocollo n. \_\_\_\_\_), del  
permanere delle condizioni che consentono l'immediata esecuzione dei  
lavori con riferimento all'accessibilità all'area dei lavori secondo le  
indicazioni risultanti dagli elaborati progettuali, alla assenza di impedimenti  
sopravvenuti rispetto agli accertamenti effettuati prima dell'approvazione del  
progetto, alla conseguente realizzabilità del progetto anche in relazione al  
terreno, al tracciamento, al sottosuolo ed a quanto altro occorre per  
l'esecuzione dei lavori.

#### TUTTO CIO' PREMESSO

Le Parti, come sopra costituite, convengono e stipulano quanto segue: -----

- 1) – I sunnominati contraenti dichiarano di riconoscere e confermare la premessa narrativa come parte integrante del presente contratto. -----
- 2) – Il Comune di Pistoia, come sopra rappresentato, affida a  
\_\_\_\_\_, che come sopra

generalizzato e rappresentato accetta, senza riserva alcuna, l'appalto dei lavori di progetto "Interventi sulla maglia di supporto alla mobilità locale: realizzazione di due nuove piazze Intervento 2.b - CUP C52I18000040001" in località Bottegone - CIG n. \_\_\_\_\_ e Codice di gara \_\_\_\_\_. L'appaltatore si impegna alla loro esecuzione alle condizioni di cui al presente contratto. -----

3) – Il corrispettivo dovuto dalla Stazione Appaltante all'appaltatore per il pieno e perfetto adempimento del contratto è fissato in € \_\_\_\_\_ (euro \_\_\_\_\_) ed è relativo a € \_\_\_\_\_ per lavori ed € \_\_\_\_\_ per oneri della sicurezza, così come suddivise nel

Capitolato speciale d'appalto. -----  
4) – L'appaltatore dichiara che legalmente autorizzato a riscuotere e quietanzare il corrispettivo di cui al presente atto, fino a diversa notifica ai sensi dell'art. 3 del Decreto del Ministero dei Lavori Pubblici 19/04/2000 n. 145, è lo stesso Sig. \_\_\_\_\_ giusta certificazione sopra citata. Gli avvisi di emissione dei titoli di spesa saranno inviati dal Comune di Pistoia alla sede legale dell'appaltatore in \_\_\_\_\_ Via \_\_\_\_\_.

I pagamenti verranno effettuati mediante mandati emessi dal Tesoriere del Comune di Pistoia, con le modalità operative di pagamento e di accredito che saranno indicate per iscritto dall'appaltatore al Servizio Ragioneria nel rispetto dell'art. 3, 1° comma, della Legge n. 136/2010 e dell'art. 7, 1°

comma, del D.L. 12/11/2010, n. 187, convertito in Legge 17/12/2010 n. 217.

L'affidatario è obbligato ad utilizzare la fattura elettronica ai sensi dell'art. 1,

commi 209-214, L. 244/2007 ed il corrispettivo è soggetto alla così detta

"scissione dei pagamenti" ai sensi dell'art. 1, comma 629 lettera b legge di

stabilità 2015 (L. 190/2014) che prevede di liquidare al fornitore il

corrispettivo nella misura della sola somma imponibile. -----  
-----

5) – L'appaltatore, come sopra generalizzato e rappresentato, elegge

domicilio a tutti gli effetti presso la sede dell'Amministrazione Comunale –

Piazza Duomo n. 1 in Pistoia e dichiara:-----

a) di accettare l'appalto di cui trattasi, di sottostare incondizionatamente a

tutte le prescrizioni legislative e regolamentari in merito agli appalti e di aver

reso conoscenza di tutte le norme richiamate nel Capitolato Speciale

d'Appalto impegnandosi ad osservarle ed a farle osservare nell'ambito delle

proprie competenze.-----

b) di conoscere e di accettare la clausola espressa che prevede la

risoluzione immediata ed automatica del contratto ovvero la revoca

dell'autorizzazione al subappalto o subcontratto, qualora dovessero essere

comunicate dalla Prefettura - Ufficio territoriale del Governo di Pistoia le

informazioni interdittive di cui all'art. 91 decreto legislativo 6 settembre 2011,

n. 159. -----

c) di conoscere e di accettare la clausola risolutiva espressa che prevede la

risoluzione immediata ed automatica del contratto ovvero la revoca

dell'autorizzazione al subappalto o subcontratto, in caso di grave e reiterato inadempimento delle disposizioni in materia di collocamento, igiene e sicurezza sul lavoro anche con riguardo alla nomina del responsabile della sicurezza e di tutela dei lavoratori in materia contrattuale.

6) – L'appalto viene affidato dall'Amministrazione Comunale ed accettato dall'appaltatore sotto l'osservanza piena, assoluta ed inderogabile delle norme, condizioni, patti, obblighi, oneri e modalità dedotti e risultanti dal presente contratto e dai seguenti documenti in formato digitale (file formato PDF/A firmato digitalmente in formato P7M) che le parti dichiarano di conoscere ed accettare integralmente, e che si richiamano a formarne parte integrante: -----

I) File formato PDF/A denominato: “\_\_\_\_\_”, File formato PDF/A denominato “\_\_\_\_\_”, allegati materialmente al presente atto, quali parti integranti e sostanziali dello stesso, tramite copia informatica di documenti analogici; tali allegati sono stati certificati conformi dal Dirigente del Servizio Lavori Pubblici, Patrimonio e Protezione Civile, Ing. Giovanna Bianco, ai sensi dell'art. 22 D.Lgs. n. 82/2005, con attestazione in formato P7M, firmata digitalmente in data \_\_\_\_/\_\_\_\_/20\_\_\_\_: “certificazione allegati materiali \_\_\_\_\_ .pdf.p7m”.

II) Elaborati grafici progettuali e relazioni, tutti approvati come in premessa esposto e precisamente:

1. Relazione Generale e Tecnico-descrittiva
2. Relazione di compatibilità idraulica degli interventi previsti

3. Relazione tecnica impianti di illuminazione, elettrico, videosorveglianza e WI-FI
4. Elenco Prezzi e Analisi Prezzi
5. Computo metrico estimativo
6. Quadro economico
7. Capitolato speciale d'appalto
8. Schema di contratto
9. Cronoprogramma
10. Quadro di incidenza della manodopera
11. Piano di manutenzione delle opere
12. Inquadramento territoriale, previsioni di piano e vincoli sovraordinati, 1:2000-1000
13. Progetto di inserimento urbano, 1:2000-1000
14. Piazza su Via Attilio D'Angela (mercato) – Planimetria stato attuale 1:200
- 14/1. Piazza su Via Attilio D'Angela (mercato) – Rilievo reti e sottoservizi 1:200
15. Piazza su Via Attilio D'Angela (mercato) - Progetto delle sistemazioni architettonico-paesaggistiche, Planimetria quotata e riferimenti ai particolari costruttivi 1:200
16. Piazza su Via Attilio D'Angela (mercato) - Sovrapposto Stato attuale e Progetto delle sistemazioni architettonico-paesaggistiche, Planimetria 1:200
17. Piazza su Via Attilio D'Angela (mercato) - Pavimentazioni, superfici, cordoli, percorsi, muri, ecc. - Particolari, 1:100, 1:50, 1:20
18. Piazza su Via Attilio D'Angela (mercato) - Arredi e Particolari, 1:100, 1:50, 1:20
19. Piazza su Via Attilio D'Angela (mercato) – Particolari allacci acquedotto e rete meteoriche e segnaletica stradale – Planimetria 1:200
20. Piazza su Via Attilio D'Angela (mercato) – Opere a verde – Planimetria e particolari, 1:500, 1:50, 1:20
21. Piazza Via Sant'Angiolo-Via A.Doria (chiesa) - Planimetria stato attuale 1:200

21/1. Piazza Via Sant'Angiolo-Via A.Doria (chiesa) - Rilievo reti e sottoservizi 1:200
22. Piazza Via Sant'Angiolo-Via A.Doria (chiesa) - Progetto delle sistemazioni architettonico-paesaggistiche, Planimetria quotata e riferimenti ai particolari costruttivi 1:200
23. Piazza Via Sant'Angiolo-Via A.Doria (chiesa) - Sovraposto Stato di Fatto e Progetto delle sistemazioni architettonico-paesaggistiche, Planimetria 1:200
24. Piazza Via Sant'Angiolo-Via A.Doria (chiesa) - Pavimentazioni , superfici, cordoli, percorsi, muri, ecc. - Particolari, 1:100, 1:50, 1:20
25. Piazza Via Sant'Angiolo-Via A.Doria (chiesa) - Arredi e Particolari, 1:100, 1:50, 1:20
26. Piazza Via Sant'Angiolo-Via A.Doria (chiesa) – Opere a verde – Planimetria e particolari, 1:500, 1:50, 1:20
27. Tavola delle permeabilità di Piazza su Via Attilio D'Angela e Piazza Via Sant'Angiolo-Via A.Doria
28. Impianti di illuminazione pubblica, elettrico, videosorveglianza e WI-FI – Planimetria di progetto Piazza D'Angela – Mercato – Scala 1:200
29. Quadro Generale I.P. Piazza D'Angela – Mercato
30. Quadro Generale Prese Piazza D'Angela – Mercato
31. Impianti di illuminazione pubblica, elettrico, videosorveglianza e WI-FI – Planimetria di progetto Piazza Via Sant'Angiolo – Via A. Doria – Scala 1:500-200
32. Quadro Generale I.P. Piazza Via Sant'Angiolo – Via A. Doria
33. Quadro Generale Pompa pozzo - Piazza Via Sant'Angiolo – Via A. Doria
34. Piano di sicurezza e coordinamento
35. Piano di sicurezza e coordinamento - Allegato A1 – Planimetria di cantiere – Piazza D'Angela - Mercato
36. Piano di sicurezza e coordinamento - Allegato A2 – Planimetria di cantiere – Piazza Via Sant'Angiolo – Via A. Doria

37. Piano di sicurezza e coordinamento – Fascicolo dell'opera

38. Relazione tecnica di conformità alle norme per il superamento delle barriere architettoniche negli spazi pubblici

Tutti i documenti sono stati sottoscritti dai contraenti per integrale accettazione e costituiscono parte integrante del presente atto benché non materialmente allegati. Tali documenti rimangono depositati presso l'Ufficio Contratti del Comune per essere trasmessi all'Ufficio proponente.

7) – L'appaltatore è tenuto ad assolvere a tutti gli obblighi previsti dall'art. 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136, e successive modificazioni ed integrazioni, al fine di assicurare la tracciabilità dei flussi finanziari derivanti dall'esecuzione del presente contratto. In caso di accertato inadempimento dei predetti obblighi, il presente contratto verrà risolto di diritto.-----

8) – Per la risoluzione e il recesso trovano applicazione le vigenti disposizioni di legge e regolamentari, ed in particolare quelle di cui agli artt. 108 e ss. del D.Lgs. 50/2016.-----

9) – Tutte le controversie che dovessero insorgere in relazione al presente contratto, comprese quelle inerenti alla sua validità, interpretazione, esecuzione e risoluzione e quelle conseguenti al mancato raggiungimento dell'accordo bonario, saranno deferite al Foro di Pistoia. E' esclusa pertanto la clausola arbitrale. -----

10) – L'appaltatore, a garanzia degli impegni assunti con il presente atto, ha costituito, ai sensi dell'art. 103 del D.Lgs. 50/2016, cauzione definitiva di € \_\_\_\_\_ (euro \_\_\_\_\_) a

mezzo di polizza fidejussoria n. \_\_\_\_\_ rilasciata da  
\_\_\_\_\_ Agenzia \_\_\_\_\_ di €  
\_\_\_\_\_ in data \_\_\_\_\_  
(cert. Qualità) \_\_\_\_\_.

In caso di inadempienze contrattuali da parte dell'appaltatore, il Comune di Pistoia avrà diritto di valersi di propria autorità della suddetta cauzione. L'appaltatore dovrà reintegrare la cauzione medesima, nel termine che gli sarà prefissato, qualora il Comune di Pistoia abbia dovuto, durante l'esecuzione del contratto, valersi in tutto o in parte di essa.-----

11) – L'appaltatore ha stipulato e consegnato, ai sensi dell'art. 103 del D.Lgs. n. 50/2016 e dell'art. 7 del Capitolato speciale di appalto parte normativa , polizza di assicurazione n. \_\_\_\_\_  
rilasciata da \_\_\_\_\_, Ag.  
\_\_\_\_\_ di \_\_\_\_\_ €  
\_\_\_\_\_ per -----  
-----

12) – Il presente contratto non può essere ceduto, a pena di nullità, ai sensi dell'art. 105, comma 1, del D.Lgs. n. 50/2016. -----

13) – Le Parti prendono atto che l'appaltatore ha dichiarato in sede di gara di \_\_\_\_\_ ricorrere al subappalto. -----

14) – L'appaltatore dichiara, ai sensi della vigente normativa ed in particolare della legge 3 agosto 2007, n. 123 e del D.Lgs. 9 aprile 2008 n.

81, e successive modificazioni ed integrazioni, che il

applica ai propri lavoratori dipendenti il vigente C.C.N.L. \_\_\_\_\_, e agisce nei confronti degli stessi nel rispetto degli obblighi assicurativi e previdenziali previsti dalle leggi e dai contratti.-----

L'appaltatore è altresì obbligato a rispettare tutte le norme in materia retributiva, previdenziale, assistenziale, assicurativa e sanitaria previste per i dipendenti dalla vigente normativa, con particolare riguardo a quanto previsto dal D.Lgs. n. 50/2016 e successive modificazioni ed integrazioni. ---

15) – L'appaltatore dichiara che la \_\_\_\_\_ e'/non è assoggettata alle norme previste dalla Legge n. 68/99 in quanto \_\_\_\_\_ -----

16) – Tutte le spese inerenti e conseguenti al presente contratto, nessuna esclusa, sono a carico dell'appaltatore senza diritto di rivalsa.-----

17) – Ai fini fiscali si dichiara che il presente contratto è soggetto all'imposta di bollo e per ciò che riguarda l'imposta di registro si dichiara che i lavori dedotti nel presente contratto è soggetto al pagamento dell'I.V.A. per cui si richiede la registrazione applicando l'imposta in misura fissa ai sensi dell'art.

40 del D.P.R. n. 131/1986.-----

18) – L'appaltatore è vincolato ad utilizzare i dati di cui verrà a conoscenza per le sole finalità di legge, nel rispetto delle norme sulla privacy di cui al D.Lgs. n. 196/2003.-----

19) – L'Amministrazione Comunale ha acquisito i dati relativi all'appaltatore nelle varie fasi di espletamento della gara nonché, per l'aggiudicazione e la

stipulazione del presente Atto, in ottemperanza alle disposizioni vigenti e nell'ambito di applicazione del D.Lgs. 30/06/2003 n. 196. L'Appaltatore dichiara di aver preso visione delle modalità relative al trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs. 30/06/2003 n. 196. -----

20) – Viene omessa la lettura del file allegato, riportato al punto sopracitato, su specifica richiesta delle Parti che dichiarano di essere a perfetta conoscenza del loro contenuto. -----  
-----

21) – Le parti si danno reciprocamente atto che il presente contratto viene stipulato conformemente a quanto disposto dall'art.32, comma 14, D.Lgs. 50/2016. -----

Io sottoscritto Segretario Generale del Comune di Pistoia attesto che i certificati di firma utilizzati dalle parti sono validi e conformi al disposto dell'art. 1, comma 1, lettera f), D.Lgs. 82/2005. -----

E richiesto io Segretario Generale del Comune di Pistoia ho ricevuto il presente Atto che, predisposto da persona di mia fiducia in modalità elettronica e convertito in file PDF/A, consta di n. \_\_\_\_\_ (\_\_\_\_\_)

pagine intere, e \_\_\_\_\_ (\_\_\_\_\_) righe della

\_\_\_\_\_ firme escluse, del quale ho dato lettura a video ai comparenti che lo approvano e dichiarano di trovarlo in tutto conforme alla loro volontà liberamente manifestatami, ed insieme a me lo sottoscrivono digitalmente, incluso il file allegato al file del contratto. Detti file, sottoscritti digitalmente dai comparenti e da me medesimo, unitamente alla

certificazione di conformità ai sensi dell'art. 22 del D.Lgs. n. 82/2005, sono  
riuniti in un file archivio che è conservato nell'archivio digitale del Comune e  
da me è firmato digitalmente con apposizione di marca temporale.

Il Dirigente del Servizio Lavori Pubblici, Patrimonio e Protezione Civile  
(Ing. Giovanna Bianco)

Il Legale Rappresentante del \_\_\_\_\_

Il Segretario Generale del Comune di Pistoia  
(Dott. Raffaele Pancari)